



## เทศกาลของสิงคโปร์ ตอนที่ ๑๑

ในงานตรุษจีนที่สิงคโปร์ ตอนเย็นของวันสุกดิบหรือวัน 除夕 chùxī 除夕 ทุกคนในบ้านต้องอยู่พร้อมหน้ากันเพื่อร่วมรับประทานอาหารมื้อรวมญาติ หรือเรียกกันว่า 团圆饭 tuányuánfàn 團圓飯 ทั่ววัน ทั่ววัน ทั่ววัน เช้าวันเช้าอีกชาว

จีนต่างเขียนเขียนญาคิมิตรด้วยส้ม พร้อมกับพูดคุยกันคนละคำ 拜年 bǎinián 拜年 拜年 ซึ่งแปลว่า “ไหว้ตรุษจีน” วันนี้อีกจะเป็นวันที่ทั้งเด็กและผู้สูงวัยมีความสุขที่สุดเพราะจะได้รับแจก 红包 hóngbāo 紅包 (แต่จีวเรียกว่า อั่ง เปา) ผู้สูงวัยก็ขอให้มีความสุขแข็งแรง ส่วนเด็ก ๆ ก็ขอให้โตเร็ว ๆ นอกจากนั้น ตามถนนหรือตรอกซอกซอยของทุกเขตจะมีเสียงดนตรีจีนโบราณดังมาไม่ขาดสาย ประกอบกับบ้านเรือนและแผงลอยร้านค้าต่างประดับด้วยโคมไฟสีแดงเป็นบรรยากาศของวันตรุษจีนโดยแท้

ที่ 牛车水 niúchēshuǐ 牛車水 牛車水 หรือชาวต่างชาติเรียกว่า China Town เป็นแหล่งที่ชาวจีนอยู่กันอย่างหนาแน่นมาตั้งแต่สิงคโปร์ยังเป็นเมืองเล็ก ๆ ที่ชายทะเล ปัจจุบัน

ได้รับการปรับปรุงจากรัฐบาลให้เป็นแหล่งท่องเที่ยว เมื่อถึงวันเทศกาล ถนนทุกสายในเขตไชน่าทาวน์ต่างประดับตกแต่งด้วยโคมไฟสีส้มสวยงาม ในยามค่ำคืนแสงไฟที่ส่องผ่านแผ่นโคมไฟต่าง ๆ ออกมายิ่งเพิ่มความสวยงามและแต่งเติมบรรยากาศของวันตรุษจีนให้น่าเดินเที่ยวมากยิ่งขึ้น

นอกจากนี้ยังมีริ้วขบวน Chingay parade ซึ่งเป็นขบวนแสดงการแต่งกายที่สวยงาม และมีขบวนนักเดินแบบตะวันตกนางรำแบบจีนและมาเลเชียรวมหลากหลายชุด นอกจากนั้นยังมีขบวนรถที่ประดับตกแต่งด้วยดอกไม้เขตร้อนนานาชนิด ผู้คนสองข้างทางจะได้ชมขบวนดังกล่าวอย่างตื่นตาตื่นใจ ทำให้งานเฉลิมฉลองตรุษจีนเป็นบรรยากาศที่ครึกครื้นมาก การจัดขบวนแห่ที่ไชน่าทาวน์นั้นนับว่าเป็นไฮไลต์ของงานวันตรุษจีนของสิงคโปร์ นอกจากนั้นตามถนนใหญ่ที่สำคัญ เช่น ถนนออรัชาร์ด ก็มีการประดับไฟไว้อย่างสวยงาม และรัฐบาลมักจัดขบวนแห่คนแต่งกายเป็นเทพเจ้าจีนร่วมขบวนอวยพรปีใหม่ให้กับผู้คนที่มาเฝ้าดูสองข้างทางด้วย ปัจจุบันเมื่อการฉลองวันตรุษจีนมีผู้ชมมากขึ้น รัฐบาลจึงได้เปลี่ยนให้มาจัดที่ลานกว้างของ Marina Waterfront ที่ Formula one Pit Building

WSWSSRN จันท์อรุณานนท์ เขียน  
ชลธิชา สุดนุช สรุปล